

名探偵

帝丹高校ジャージを完全再現し、WEBにて販売受付中。
価格6,800円(内税・送料込) 販売・傑ムービック

DETECTIVE
CONAN

FILE 592

THE
DEVILISH
TRICK

悪魔的诡计

汉化: aptx4869

锁字: aptx4869

QQ侦探推理

<http://conan.lbs.qq.com/>

怪を呼ぶのは

怪人ガチガチ

単行本第5巻、小説「工藤新一への挑戦状」の続編として、上巻、発売中！

TRANSLATION:
MIYANO-SAMA

EDIT:
MAGICBULLETGIRL
KNIGHTUSMAXIMUS

SCAN:
SANZAKI KOJIKI

テレビ
TVアニメ12/4放送
「怪人ガチガチ続編」

お楽しみ

あお やま こう

青山剛昌

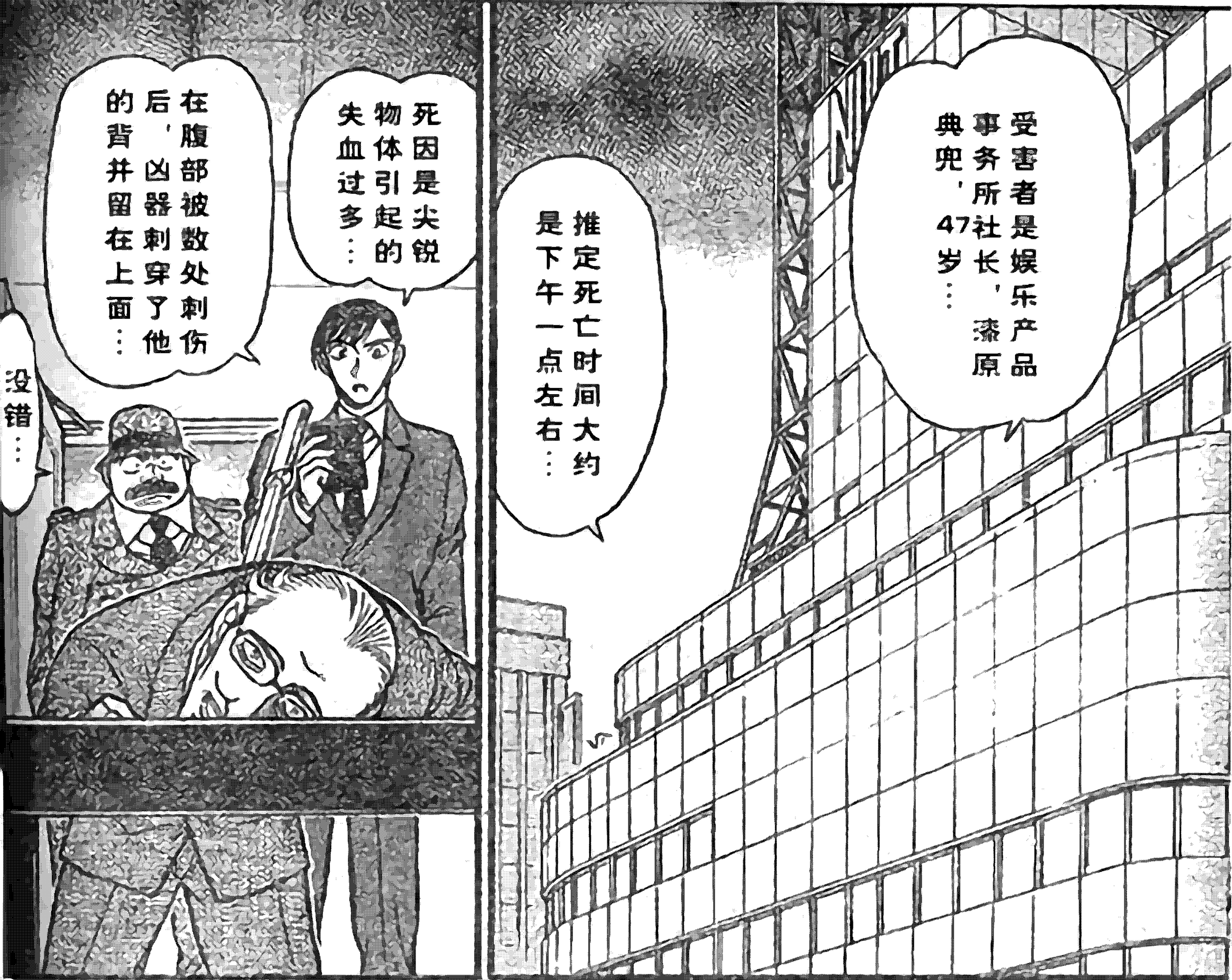
受害者是娱乐产品
事务所社长，藤原
典兜，47岁……

推定死亡时间大约
是下午一点左右……

死因是尖锐
物体引起的
失血过多……

在腹部被数处刺伤
后，凶器刺穿了他
的背并留在上面……

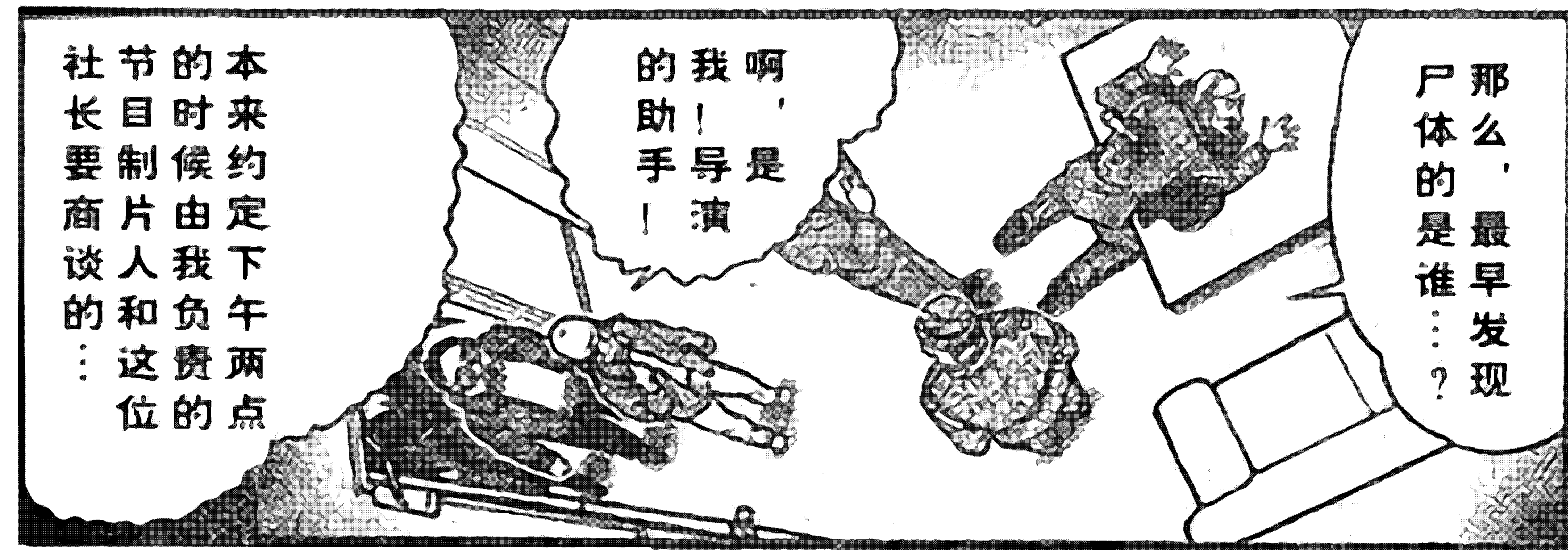
没错……



那么，最早发现
尸体的是谁……？

啊，是
我的助手！
导演……

本来约定下午两点
的时候由我负责的
节目制片人，和这位
社长要商谈的……



■社長を殺害したのは、サタン鬼塚らしいのだが……!?

当我来这里告诉
他商谈要推迟一
会的时候，发现
他已经倒在血泊
里了……

我第一时间
先报警……

刚好属于事务所
的撒旦先生也在
他的休息室告诉
他发生的事情……

撒旦先
生？

我就是……



前号まで

博士に連れられてTV局見学にやってきました少年探偵団。局内で出会ったバンドボーカルのサタン鬼塚にサインを貰うため、控え室を訪れる。そこへサタンの事務所社長が殺害されているとの知らせが！実は、犯人はサタンらしいのだが、何かアリバイ工作がなされている様子で…



我是他说的
撒旦先生！

呃？



什么啊，就
连警察也不
认识我吗？

我是三途之川
的主唱，撒旦
鬼塚！



你：你是！

死神？

唔？



啊！我知道！
那是三四年前
曾经流行的视
觉摇滚乐队！！

我想起
来了！

你说的
「曾经」
是什么意思？



呃：那暂时
先问你，在
案发的时候
你在哪里？
做了什么？

我在休息室
里！

做折纸呢！



那么？你知道
有谁对社长怀
恨在心吗？

以他的性格，
怎么会有人不
恨他？

我就是其中的一人！

登場人物



●江戸川コナン ●高校生名探偵・工藤新一が謎の組織に毒薬を飲まされ小さくなった。正体を隠すため、仮の名・江戸川コナンを名乗り幼なじみの毛利蘭の家に居候中。



●工藤新一 ●高校生名探偵。今は江戸川の姿で、難事件に挑んでいる。



恶魔说了他一直在做折纸啦！

他折了5个哦！

就像是在消磨时间……



是我告诉知道这事的歌迷的……

因为折纸不应该是恶魔的爱好吧……

这样啊……



但……但这事不能告诉别人哦！否则他们会被诅咒死的！！

诅咒死？



但是为什么……

你们这些家伙会在这里？

事实上……



当我们想着接下来该做什么的时候，才遇到了那位撒旦先生……

因为他的姐姐是光彦先生的大姐……

我们就来他的休息室了！



我们来这里是超人的摄影棚的……

他们的日程太紧了，所以没办法……

QQ侦探推理

<http://conan666.qq.com/>

对吧？

嗯！我姐姐说如果在电视台见到撒旦先生就帮她问签名！

那么在案发前你们一直跟他在一起吗？

啊不：我们曾一度分开了……

所以我和这些孩子一起去找他的休息室……

进了他的房间不久后就听了警车和救护车的声音！

然后我们听到有人敲门……

当我们开门以后，那位助手告诉我们社长死了！

那么在孩子们来之前你一直在房间里吗？

是的：我吃完东西，小睡了一会，之后做了几个折纸……

小睡了一会？那就是说你们有很长一段时间都在电视台里吗？

因为我很空闲！

我在休息室里直到……

在这些孩子两点到休息室之前我和你在了一起对吧？

没：没错：这些孩子想要进去你的房间，所以一开始我阻止了他们……

因为你让我在两点出场之前不要吵醒你……

我知道了……也就是说：在一点左右案发的时候你没有不在场证明……

是那样没错，但……



●小嶋元太●コナンの同級生。
クラスのカギ大将的存在。



●円谷光彦●コナンの同級生。
非科学的な物を信じない。



●吉田步美●コナンが通う小学校の同級生。好奇心旺盛。



我是不可能犯案的...

如果我离开房间并在附近走动的話，我这打扮不是会很引人注意吗？



不...我差不多要花三十分钟才能化好妆的

如果你先卸妆，然后犯罪的话，再重新化妆的话...



你可以召集电视台的所有人并问他们在案发的一点左右有没有见过我？

但你可以卸掉妆...或者说，再化个妆不用很多时间吧？



我想那不大可能！

因为在那个休息室里没有任何镜子...

●灰原哀●コナンの同級生。APTX4869を飲んで幼児化し、黒の組織から脱出した過去を持つ。



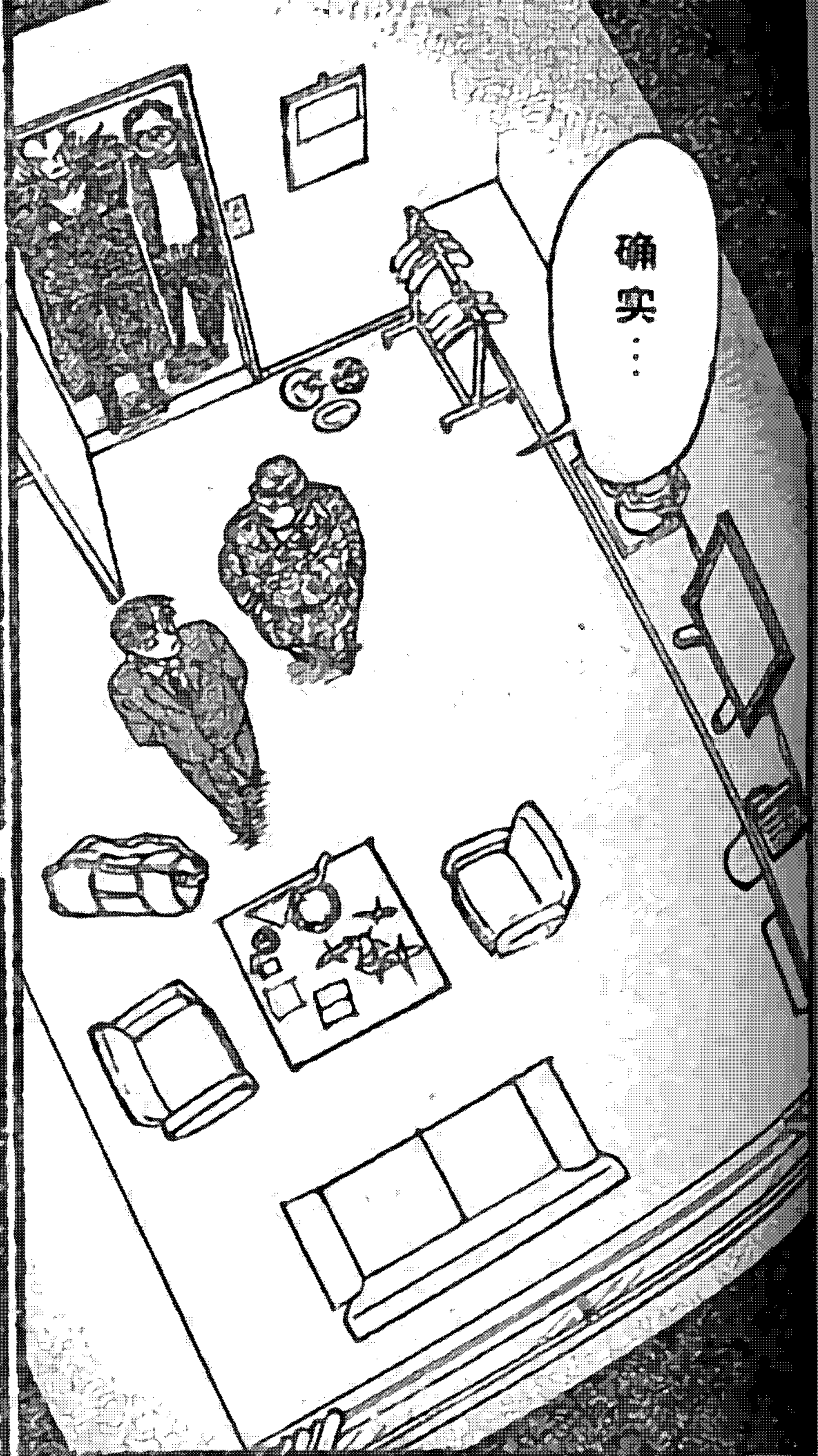
以前曾经有一个出名的演员，但他很讨厌镜子，像这样的房间在电视台里大约有二三个，而撒旦先生也总是选择住这些房间...

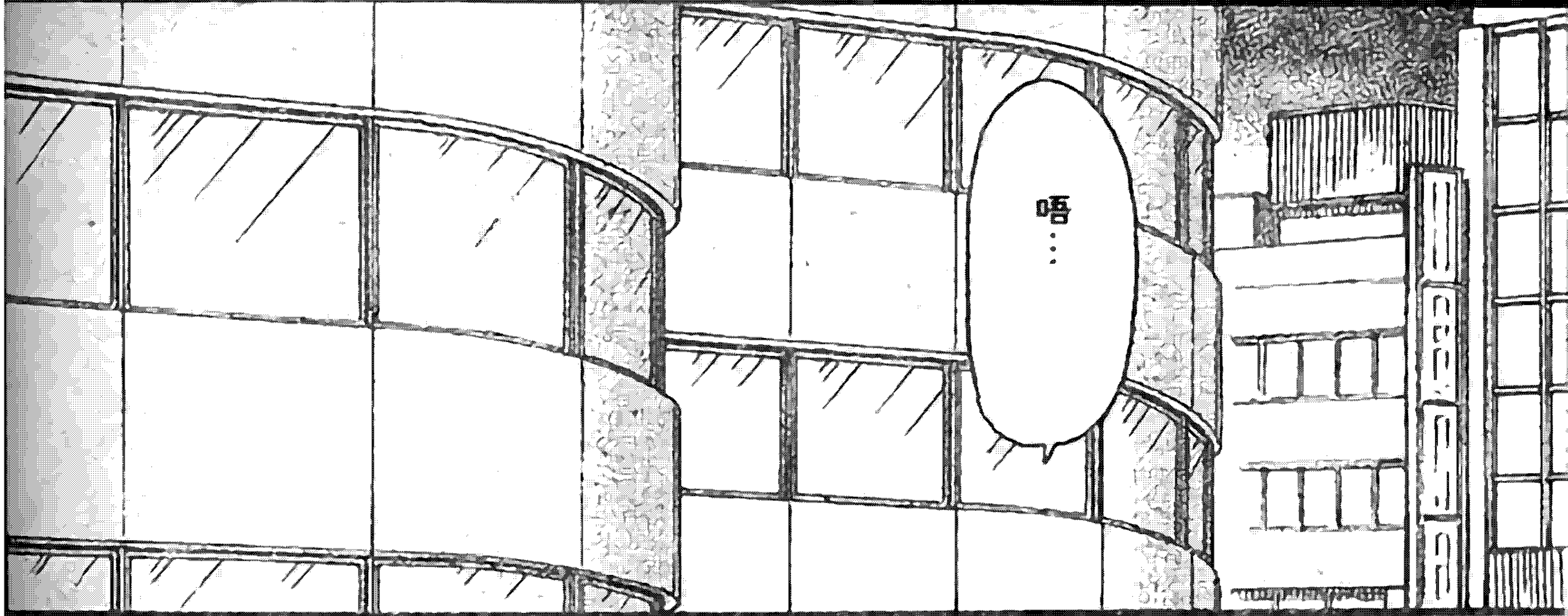
因为我也不喜欢镜子，尤其是很大的那种...

呢？

如果你不信的话，何不看一下？

到我的休息室...





啊:那是我本来准备的在今天录制的谈话节目里出场用的衣服!

胸口上写着「恶魔屋」?

这带有污渍的衣服和帽子是怎么回事?



我想赶快补一下妆……

你能帮我向女工作人员借一个化妆盒镜子吗？



高木！跟这个节目的工作人员确认一下！

是！

还有，路上顺便问一下关于他们卸妆时用的道具……



看！你吸完的烟的过滤部分都沾有紫色的污渍哦……

呃？



但那紫色的口红很容易掉落对吧？

尽管我不经常出汗，所以化的妆很少掉落……



还有光彦从撒旦先生拿回来的签名上也有……

啊……

真的……

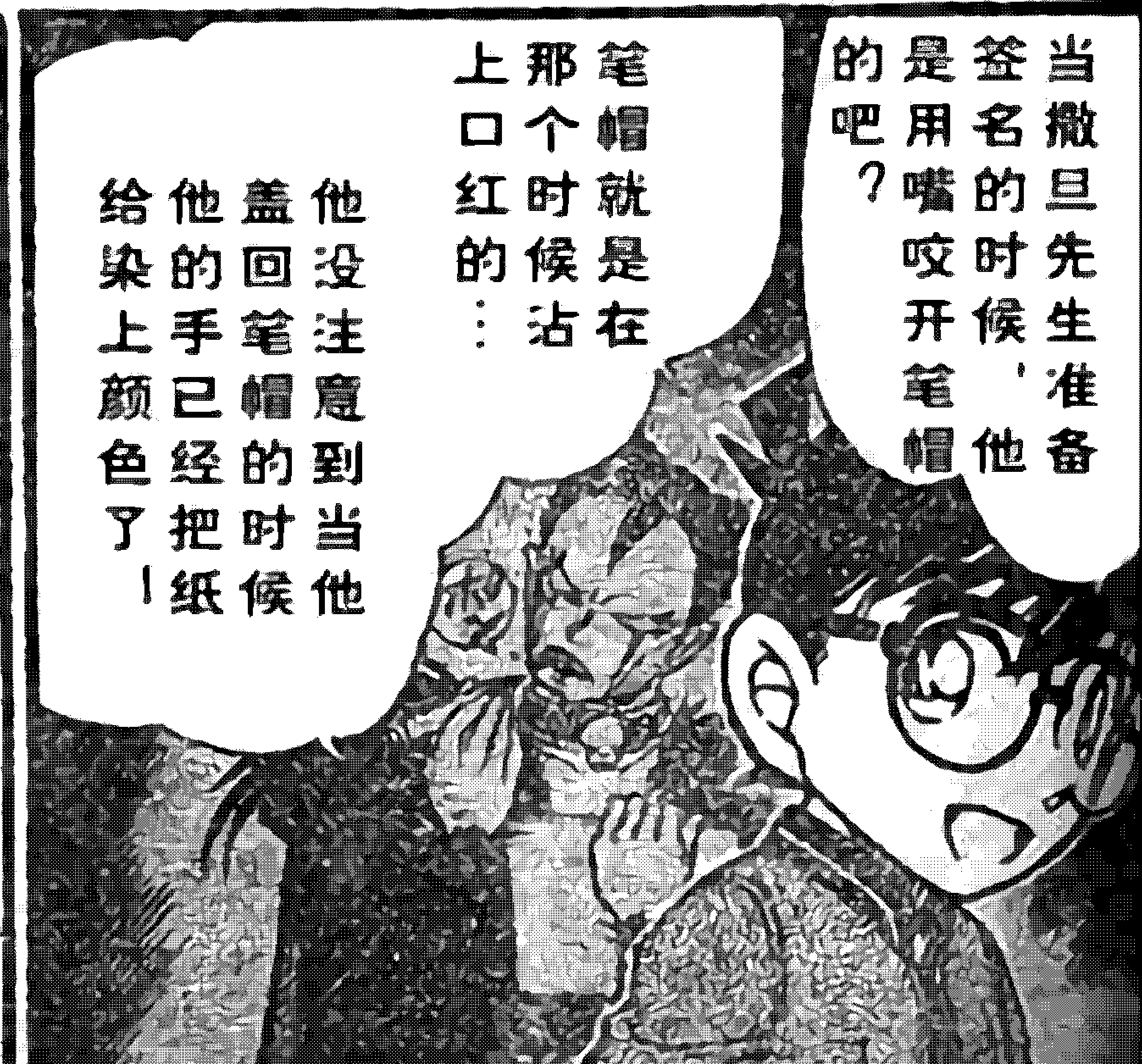
怎么会这样？



没错耶！

原来是这样的……

啊？但这很奇怪吗？



当撒旦先生准备签名的时候，他是用嘴咬开笔帽的吧？

笔帽就是在沾那个口红的时候……

他没注意到当他盖回笔帽的时候他的手已经把纸给染上颜色了！



我是用柔软
的纸巾把口
掉了才开始
吃

啊，当我
吃东西的
时候：

确实很
奇怪：



撒旦先生吃
东西用的碗
和筷子都没
有沾到紫色
污迹呢！

尽管也有放
上为什么却
没事呢？



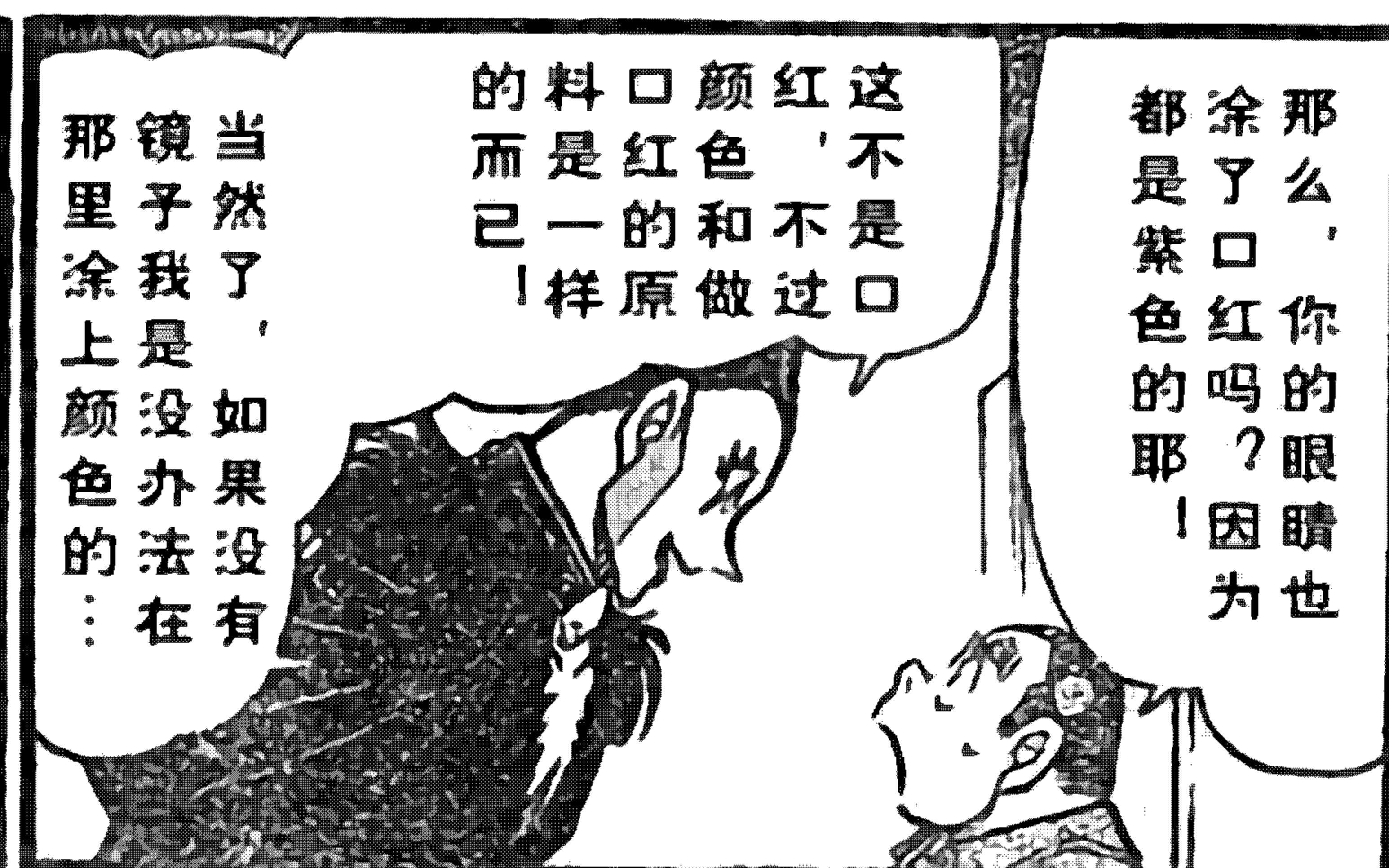
而且就算没
有镜子，我
也可以补好
口的

因为我本不
想碗和筷子
被红弄脏了



能在没有镜
子的情况下
做到那样的
或者恶魔吧

他说的
没错：



那么，你的
眼睛也都是
紫色的耶！

这不是口
红色的原
料是一样的
而已！

当然了，如
果没有镜
子我是没办
法在那里
涂上颜色的



因为今天是
现场表演，
为了表现
出白色的
面孔和淡
灰色的脸
颊：

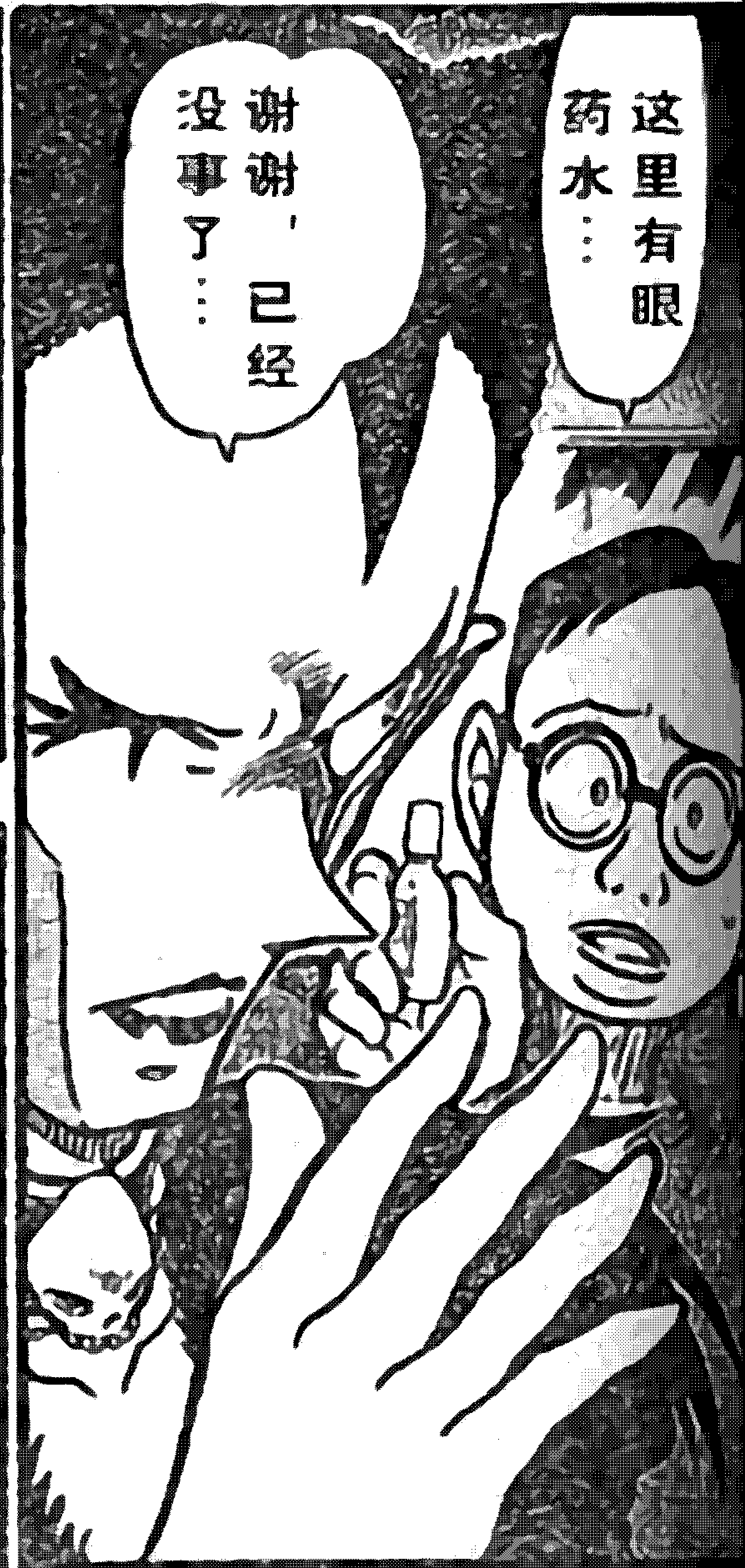
我用的容
易溶解的
粉底：



那你一定
很喜欢紫
色吧！恶
魔先生！

啊：那是
我从在电
影业独立
开始就一
直使用的一
种颜色！

这种颜色
是特定的
制造商生
产的喔：





我觉得不是这样喔！

我一直看着撒旦先生，他只是跑而已啦……

真的吗？

啊，还有……我打电话给经理买镜子的，那个店了，他们说他是正好十二点的时候到那的……

如果我记得没错的话，那个店离日卖电视台有一个小时的路程，因此预先可能的……把镜子送过来是不

顺便说一下，在撒旦先生袋子里的递送小子装束的时候要用的……

他们还准备了木制的递送箱子……

但你真的打扮成那样演一个递送小子吗？

没错，现场表演的话效果很成功……

就算戴上递送小子的帽子也不会弄乱这坚固的头发……

说到这里，你到底是在哪里弄的这个发型……我猜你在到达休息室前就已经是这个样子了吧……

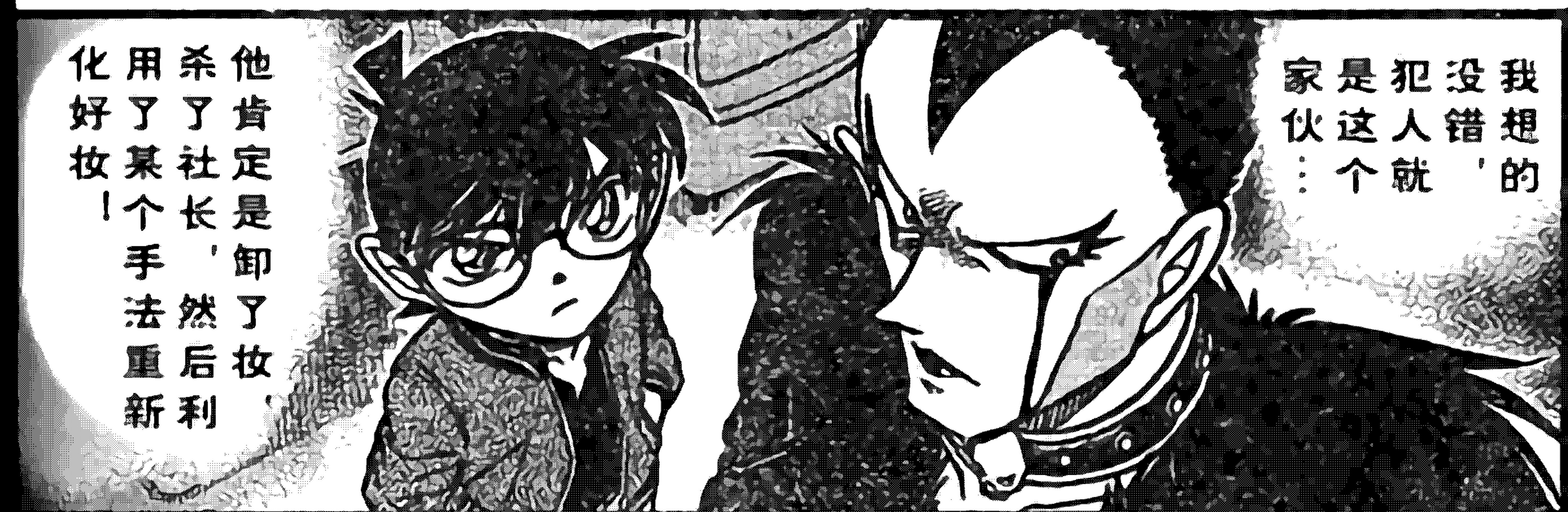
在我家里！我是在家里化好妆的，穿上装备，然后坐车来到电视台，并从停车场那边进来的

当然，我把袋子的事情交给我的经理了……因为这样的装束提着袋子会很怪异的……

但这样的装束和打扮去坐车不是更加怪异吗……

没事，我是坐在通风的窗口旁的，你可能会说当我吸烟的时候，邪恶会充满我坐的车……虽然意思是不同，但吸烟就是吸烟！

那么当你在做折纸的时候也有吸烟吗？



就算他运气好，
化妆的时候没被
看见……

在他经过这个走廊回
休息室的时候别人也
肯定会有印象的……

而且如果他用
什么遮住脸的
话只会让他更
加引人注意……
我能想到的只有
他在这个房间里
化妆的可能了……

另一件让
我在意的
事情是……

那个纸鹤……

如果他想起犯案的
同时不可能折纸鹤
作为不在场证明的
话，那五个也太少
了……

而且只要想到
他可能提前折
好纸鹤并放在
袋子'里，那这
个不在场证明
就不成立了
这就是时间上
的问题……

这样的话，那
些纸鹤又是为
了什么？

它们存在的
意义是？

啊！

可能镜子
就是指这
个吧！

呃？

看！

这个窗子！